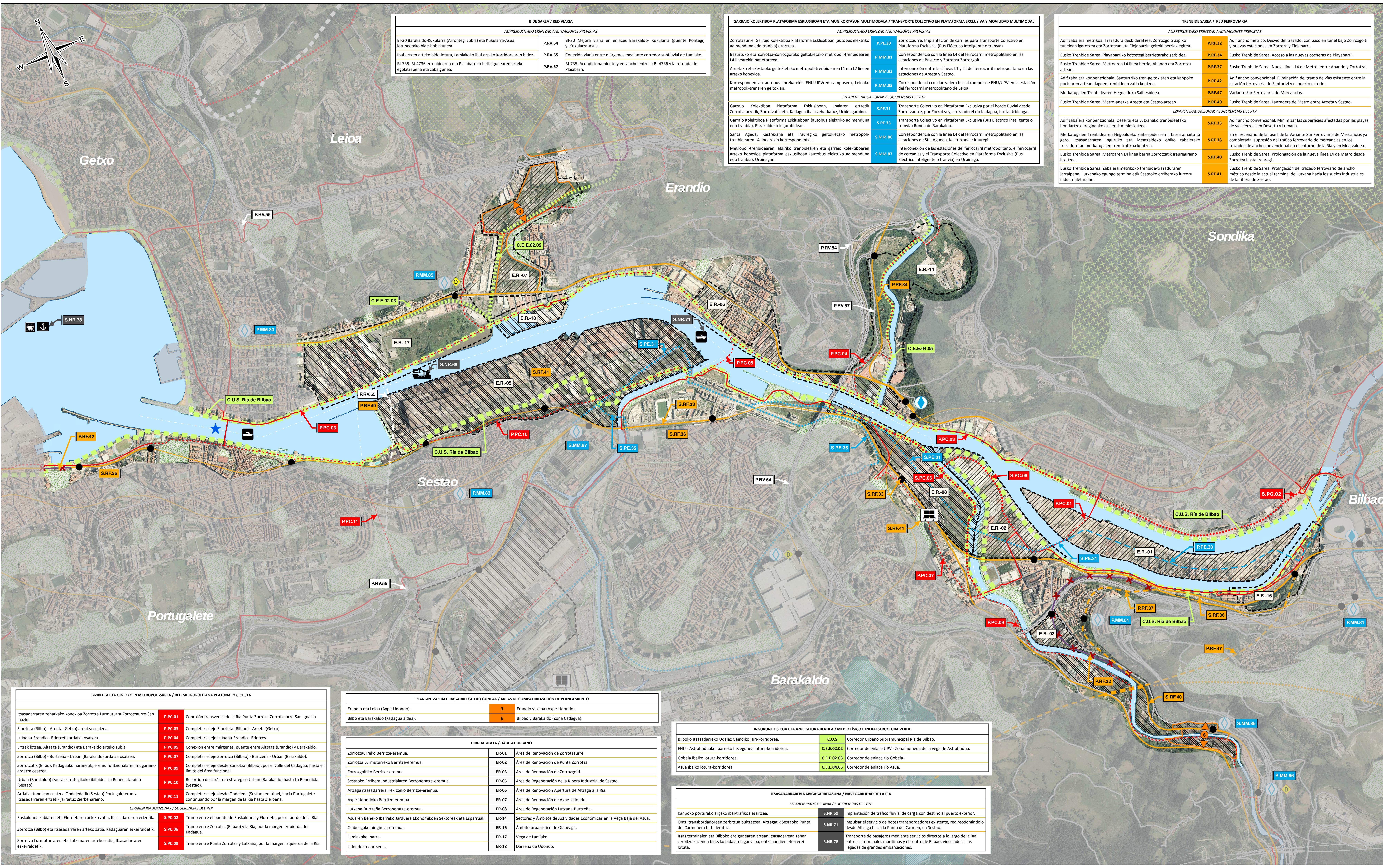




BIDE SAREA / RED VIARIA	
AURREIKUSITAKO EKINTZAK / ACTUACIONES PREVISTAS	
BI-30 Barakaldo-Kukullara (Arrotzegi zubia) eta Kukullara-Asua lotuneetako bide-hobekuntza.	P.RV.54
BI-30 Mejora viaria en enlaces Barakaldo- Kukullara (puente Rontegi) y Kukullara-Asua.	
Ibai-ertzen arteko bide-lotura, Lamiakoko ibai-azpiko korridorearen bidez.	P.RV.55
Conexión viaria entre márgenes mediante corredor subfluvial de Lamiako.	
BI-735. BI-4736 errepidearen eta Plaia-barriko biribildugunearen arteko egokitzapena eta zabalguina.	P.RV.57
BI-735. Acondicionamiento y ensanche entre la BI-4736 y la rotonda de Plaia-barri.	

GARRAIO KOLEKTIBOA PLATAFORMA EKSLUSIBOAN ETA MUGIKORTASUN MULTIMODALA / TRANSPORTE COLECTIVO EN PLATAFORMA EXCLUSIVA Y MOVILIDAD MULTIMODAL	
AURREIKUSITAKO EKINTZAK / ACTUACIONES PREVISTAS	
Zorrotzaurre. Garraio Kolektiboa Plataforma Ekslusiboan (autobus elektriko adimenduna edo tranbia) ezartzea.	P.PE.30
Zorrotzaurre. Implantación de carriles para Transporte Colectivo en Plataforma Exclusiva (Bus Eléctrico Inteligente o tranvía).	
Basurtuko eta Zorrotza-Zorrozgotiko geltokietako metropoli-trenbidearen L4 linearekin bat etortzea.	P.MM.81
Correspondencia con la línea L4 del ferrocarril metropolitano en las estaciones de Basurto y Zorrotza-Zorrozgoti.	
Areetako eta Sestaoko geltokietako metropoli-trenbidearen L1 eta L2 lineen arteko konekzioa.	P.MM.83
Interconexión entre las líneas L1 y L2 del ferrocarril metropolitano en las estaciones de Areta y Sestao.	
Korrespondentzia autobus-anezarekin EHU-UPVren campusera, Leioako metropoli-trenaren geltokian.	P.MM.85
Correspondencia con las estaciones del ferrocarril metropolitano de Leioa.	
LIZPAREN IRADOKIZUNAK / SUGERENCIAS DEL PTP	
Garraio Kolektiboa Plataforma Ekslusiboan, ibilaren ertzetik Zorrotzaurretik, Zorrotzatik eta, Kadagua ibaia zeharkatuz, Urbinagaramo.	S.PE.31
Transporte Colectivo en Plataforma Exclusiva por el borde fluvial desde Zorrotzaurre, por Zorrotza y, cruzando el río Kadagua, hasta Urbinaga.	
Garraio Kolektiboa Plataforma Ekslusiboan (autobus elektriko adimenduna edo tranbia), Barakaldoko ingurubidean.	S.PE.35
Transporte Colectivo en Plataforma Exclusiva (Bus Eléctrico Inteligente o tranvía) Ronda de Barakaldo.	
Santa Ageda, Kastrexana eta Irauregiko geltokietako metropoli-trenbidearen L4 linearekin correspondentzia.	S.MM.86
Correspondencia con la línea L4 del ferrocarril metropolitano en las estaciones de Sta. Ageda, Kastrexana e Irauregi.	
Metropoli-trenbidearen, aldiriko trenbidearen eta garraio kolektiboaren arteko konekzioa plataforma ekslusiboan (autobus elektriko adimenduna edo tranbia), Urbinagan.	S.MM.87
Interconexión de las estaciones del ferrocarril metropolitano, el ferrocarril de cercanías y el Transporte Colectivo en Plataforma Exclusiva (Bus Eléctrico Inteligente o tranvía) en Urbinaga.	

TRENBIDE SAREA / RED FERROVIARIA	
AURREIKUSITAKO EKINTZAK / ACTUACIONES PREVISTAS	
Adif zabaler metrikola. Trazadura desbideratzea, Zorrozgoti azpiko tunelean igarotzea eta Zorrotzan eta Elejabarri geltoki berriak egitea.	P.RF.32
Adif ancho métrico. Desvío del trazado, con paso en túnel bajo Zorrozgoti y nuevas estaciones en Zorrotza y Elejabarri.	
Eusko Trenbide Sarea. Playabarriko kobetegi berrietarako sarbidea.	P.RF.34
Eusko Trenbide Sarea. Acceso a las nuevas cocheras de Playabarri.	
Eusko Trenbide Sarea. Metroaren L4 linea berria, Abando eta Zorrotza artean.	P.RF.37
Eusko Trenbide Sarea. Nueva línea L4 de Metro, entre Abando y Zorrotza.	
Adif zabaler konbentzionala. Santurtziko tren-geltokiaren eta kanpoko portuaren artean dagoen trenbideen zatia kentzea.	P.RF.42
Adif ancho convencional. Eliminación del tramo de vías existente entre la estación ferroviaria de Santurtzi y el puerto exterior.	
Merkatugaia Trenbidearen Hegaldeko Salhesbidea.	P.RF.47
Variante Sur Ferroviaria de Mercancías.	
Eusko Trenbide Sarea. Metro-anezka Areta eta Sestao artean.	P.RF.49
Eusko Trenbide Sarea. Lanzadera de Metro entre Areta y Sestao.	
LIZPAREN IRADOKIZUNAK / SUGERENCIAS DEL PTP	
Adif zabaler konbentzionala. Desertu eta Lutzanako trenbideetako hondartzeak eragindako azalerak minimizatzea.	S.RF.33
Adif ancho convencional. Minimizar las superficies afectadas por las playas de vías férreas en Desertu y Lutzana.	
Merkatugaia Trenbidearen Hegaldeko Salhesbidearen I. fasea amaitu ta gero, Itsasadarraren inguruko eta Meataldeko ohiko zabalerako trazaduren merkaturagien tren-trafiko kentzea.	S.RF.36
En el escenario de la fase I de la Variante Sur Ferroviaria de Mercancías ya completada, supresión del tráfico ferroviario de mercancías en los trazados de ancho convencional en el entorno de la Ria y en Meatalde.	
Eusko Trenbide Sarea. Metroaren L4 linea berria Zorrotzatik Irauregiño luzatzea.	S.RF.40
Eusko Trenbide Sarea. Prolongación de la nueva línea L4 de Metro desde Zorrotza hasta Irauregi.	
Eusko Trenbide Sarea. Zabaler metrikoko trenbide-trazaduren jarraipena, Lutzanako egungo terminaletik Sestaoko erriberako lurzoru industrialetaraino.	S.RF.41
Eusko Trenbide Sarea. Zabalera metrikoko trenbide-trazaduren jarraipena, Lutzanako egungo terminaletik Sestaoko erriberako lurzoru industrialetaraino.	

BILBOKO ITSASADARRA" IZAERA ESTRATEGIKOKO EREMUA
ÁREA DE CARÁCTER ESTRATÉGICO "LA RIA DE BILBAO"

Ingurune fisikoa eta azpiegitura berdea / Medio físico e infraestructura verde

Korridore ekologikoak

Lututa-korridoreak

Udalaz gaindiko hiri-korridoreak

Metropoli-parkeak

Ibai-parkeak

Berdeguneen eta espazio libreen sistema orokorrak

GATAZAK: Azpiegitura berdearen eta garraio azpiegituren artean

Landa-habitat / Hábitat rural

Metropoli-trenbidearen inguruko eta meataldeko ohiko zabalerako

Nekazaritza eta abeltzaintzako konektoreak

Hiri-habitat / Hábitat urbano (Ver plano de hábitat urbano)

Espazio esanguratsuak

Lurzoru urbanizazioaren jardura ekonomikoetarako erreserba

Berronartzea

Birgaltzea

Eraberritzea

Plangintzak bateragarri egitea / Compatibilización de planeamiento

Eremuak

Erreserba

Bizikleta eta oinezkoen metropoli-sarea / Red metropolitana peatonal y ciclista

Lehendik dagoen sarea

Aurreikustako tartea

LParen iradokizunak

Trenbide sarea / Red ferroviaria

Lehendik dagoen sarea (ur gainean/lurpean)

Aurreikustako tartea (ur gainean/lurpean)

LParen iradokizunak

Kendu beharreko tartea

Bide sarea / Red viaria

Lehendik dagoen sarea (ur gainean/lurpean)

Aurreikustako tartea (ur gainean/lurpean)

LParen iradokizunak

Foru Sarean jarduteak egin ondoren pasako trafikotik gabeleko zatia

Mugikortasun multimodala / Movilidad multimodal

Lehendik dagoen tranbia

Aurreikustako tranbia

LParen iradokizunak

Nodo intermodal finkatua

Intermodalitate hobetzeko proposamena

Bizkaia Zubien transbordadorea

Lehendik dagoen bus anezkaren gureakua

Aurreikustako bus anezkaren gureakua

LParen iradokizunak

Aparkeleku hobartiduna egungo garraio publikoaren erabilera

Aparkeleku hobartiduna egungo garraio publikoaren erabilera

LParen iradokizunak

Logistika sarea / Red logística

Lehendik dagoen trenbide-terminala

Birmoldatu beharreko trenbide-terminala

Itsasadarraren nabigagarritasuna / Navegabilidad de la Ria

Zama-ontzien trafikoa Sestao eta kanpoko portuaren artean

Ontzi transbordadorearen zerbitzua

Itsas terminalen eta Bilboko zentroaren arteko zuzeneko zerbitzuak

Ferry eta gurutzeentzen terminala

BIZIKLETA ETA OINEZKOEN METROPOLI-SAREA / RED METROPOLITANA PEATONAL Y CICLISTA	
Itsasadarraren zeharkako konekzioa Zorrotza Lurmuturra-Zorrotzaurre-San Ignazio.	P.PC.01
Conexión transversal de la Ria Punta Zorroza-Zorrotzaurre-San Ignacio.	
Elorrieta (Bilbo) - Areta (Getxo) ardatza osatzea.	P.PC.03
Completar el eje Elorrieta (Bilbao) - Areta (Getxo).	
Lutzana-Erandio - Erletzeta ardatza osatzea.	P.PC.04
Completar el eje Lutzana-Erandio - Erletzeta.	
Értzak lotzea, Altzaga (Erandio) eta Barakaldo arteko zubia.	P.PC.05
Conexión entre márgenes, puente entre Altzaga (Erandio) y Barakaldo.	
Zorrotza (Bilbo) - Burtzeña - Urban (Barakaldo) ardatza osatzea.	P.PC.07
Completar el eje Zorrotza (Bilbao) - Burtzeña - Urban (Barakaldo).	
Zorrotzatik (Bilbo), Kadagua haranetik, eremu funtzionalaren mugara iradotzea.	P.PC.09
Recordo de carácter estratégico Urban (Barakaldo) hasta la Benedita (Sestao).	
Urban (Barakaldo) izara estrategikoko bilbidea La Beneditaraino (Sestao).	P.PC.10
Recordo de carácter estratégico Urban (Barakaldo) hasta la Benedita (Sestao).	
Ardatza tunelean osatzea Ondejidat (Sestao) Portugaleterantz, Itsasadarraren ertzetik jarraituz Zierbenaraino.	P.PC.11
Completar el eje desde Ondejida (Sestao) en túnel, hacia Portugalete continuando por la margen de la Ria hasta Zierben.	
LIZPAREN IRADOKIZUNAK / SUGERENCIAS DEL PTP	
Euskalduna zubia eta Elorriaren arteko zatia, Itsasadarraren ertzetik.	S.PC.02
Tramo entre el puente de Euskalduna y Elorrieta, por el borde de la Ria.	
Zorrotza (Bilbo) eta Itsasadarraren arteko zatia, Kadaguen ezkeraldek.	S.PC.06
Tramo entre Zorrotza (Bilbao) y la Ria, por la margen izquierda del Kadagua.	
Zorrotza Lurmuturaren eta Lutzanaren arteko zatia, Itsasadarraren ezkeraldek.	S.PC.08
Tramo entre Punta Zorrotza y Lutzana, por la margen izquierda de la Ria.	

PLANGINTZAK BATERAGARRI EGITEKO GUNEAK / ÁREAS DE COMPATIBILIZACIÓN DE PLANEAMIENTO	
Erandio eta Leioa (Aspe-Udondo).	3
Erandio y Leioa (Aspe-Udondo).	
Bilbo eta Barakaldo (Kadagua aldea).	6
Bilbao y Barakaldo (Zona Cadagua).	

HIRI-HABITATA / HÁBITAT URBANO	
Zorrotzaurreko Berritze-eremua.	ER-01
Área de Renovación de Zorrotzaurre.	
Zorrotza Lurmuturko Berritze-eremua.	ER-02
Área de Renovación de Punta Zorrotza.	
Zorrozgotiko Berritze-eremua.	ER-03
Área de Renovación de Zorrozgoti.	
Sestaoko Erribera Industrialaren Berronartze-eremua.	ER-05
Área de Regeneración de la Ribera Industrial de Sestao.	
Altzaga Itsasadarrera irekitzeko Berritze-eremua.	ER-06
Área de Renovación Apertura de Altzaga a la Ria.	
Aspe-Udondoko Berritze-eremua.	ER-07
Área de Renovación de Aspe-Udondo.	
Lutzana-Burtzeña Berronartze-eremua.	ER-08
Área de Regeneración Lutzana-Burtzeña.	
Asuaren Behoko Ibarreko Jardura Ekonomikoaren Sektoreak eta Esparruak.	ER-14
Sectores y Ámbitos de Actividades Económicas en la Vega Baja del Asua.	
Olaheagoko hiritzinta-eremua.	ER-16
Ámbito urbanístico de Olaheaga.	
Lamiakoko Ibarra.	ER-17
Vega de Lamiako.	
Udondoko dartsena.	ER-18
Dársena de Udondo.	

INGURUNE FISIKOA ETA AZPIEGITURA BERDEA / MEDIO FÍSICO E INFRAESTRUCTURA VERDE	
Bilboko Itsasadarrako Udalaz Gaiindiko Hiri-korridorea.	C.U.S
Corredor Urbano Supramunicipal Ria de Bilbao.	
EHU - Astrabuduako Ibarreko hezegunea lotura-korridorea.	C.E.E.02.02
Corredor de enlace UPV - Zona húmeda de la vega de Astrabudua.	
Gobela ibaiko lotura-korridorea.	C.E.E.02.03
Corredor de enlace río Gobela.	
Asua ibaiko lotura-korridorea.	C.E.E.04.05
Corredor de enlace río Asua.	

ITSASADARRAREN NABIGAGARRITASUNA / NAVEGABILIDAD DE LA RIA	
LIZPAREN IRADOKIZUNAK / SUGERENCIAS DEL PTP	
Kanpoko porturako argiko ibai-trafikoak ezartzea.	S.NR.69
Implantación de tráfico fluvial de carga con destino al puerto exterior.	
Ontzi transbordadoreen zerbitzua bultzatzea, Altzagatik Sestaoko Punta del Carmenetik bultzatzea.	S.NR.71
Impulsar el servicio de botes transbordadores existente, redireccionándolo desde Altzaga hacia la Punta del Carmen, en Sestao.	
Itsas terminalen eta Bilboko erdigunearen artean Itsasadarraren zehar zerbitzu zuzeneko bidaraino, ontzi handien etorrerai lotuta.	S.NR.78
Transporte de pasajeros mediante servicios directos a lo largo de la Ria entre las terminales marítimas y el centro de Bilbao, vinculados a las llegadas de grandes embarcaciones.	

promotor sustatzailea	Bizkaia (foru aldundia / diputación foral)	Bizkaia (foru aldundia / diputación foral)	15 ABR 2023
documento dokumentua	bilbo metropoli-trenbide oremu funtzionalaren lurralde plan partziala	plan territorial parcial del área funcional de bilbo metropolitano	
fase fasea	behin-behineko onespenetarako dokumentua	documento de aprobación provisional	
plano plano	izaera estrategikoko eremua Bilboko Itsasadarra	21	área de carácter estratégico la ria de Bilbao
escala eskala		1:10.000	
fecha data	2023ko MARTXOA		MARZO 2023
autorez egileak			KREAN